



Berna, 10 marzo 2023

Destinatari:

i Governi cantonali
il Governo del Principato del Liechtenstein

Revisione parziale della legge sulla radioprotezione: apertura della procedura di consultazione

Onorevole Presidente,
Onorevole Capo del Governo,
Onorevoli Membri del Governo,

il Dipartimento federale dell'interno (DFI) sta svolgendo una procedura di consultazione sulla revisione parziale della legge del 22 marzo 1991 sulla radioprotezione (LRaP; RS 814.50) presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello dell'economia e le cerchie interessate.

La consultazione si concluderà il **19 giugno 2023**.

Il progetto di legge disciplina tra l'altro l'assunzione delle spese per il finanziamento delle campagne di distribuzione delle compresse allo iodio. La quota assunta dagli esercenti delle centrali nucleari svizzere è regolamentata tramite una modifica esterna nella legge federale sull'energia nucleare (LENu, RS 732.1). È previsto che gli esercenti delle centrali nucleari assumano la totalità delle spese per l'acquisto e la distribuzione delle compresse allo iodio entro un raggio di 50 km da una centrale nucleare svizzera e la metà delle spese sostenute nelle regioni situate oltre questo raggio.

Il progetto di legge comprende inoltre l'assunzione delle spese per la sorveglianza delle immissioni delle aziende in questione e per i necessari provvedimenti di risanamento di siti e beni fondiari contaminati da radioattività, nonché per lo smaltimento di scorie radioattive.

Inoltre, vengono adeguate le disposizioni penali e create le basi giuridiche necessarie per il trattamento e la comunicazione di dati personali e, laddove necessario, di dati personali degni di particolare protezione.

La documentazione relativa alla consultazione può essere scaricata dall'indirizzo: <https://www.fedlex.admin.ch/it/consultation-procedures/ongoing>.



Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3), ci adoperiamo per pubblicare documenti accessibili a tutti. Vi invitiamo pertanto a trasmetterci i vostri pareri possibilmente in forma elettronica (**allegando una versione in formato Word e una in formato PDF**) entro il termine della consultazione ai seguenti indirizzi di posta elettronica:

gever@bag.admin.ch
daniel.lienhard@bag.admin.ch

Per domande ed eventuali informazioni sono a vostra disposizione Daniel Lienhard (daniel.lienhard@bag.admin.ch; tel.: 058 468 70 68) e Marion Zwahlen-Stauffer (tel.: 058 480 87 07, per domande di ordine giuridico).

Ringraziandovi sin d'ora della vostra preziosa collaborazione, porgiamo distinti saluti.

Alain Berset
Presidente della Confederazione